

112.4; 134 1.12; 99.3; Mmk 589.10; 595.23; Sukh 2.8; 92.8; Karmav 66.19; 76.17; 102.14; 154.16.

**anirmuktaka** (m. or nt.), one of a list of plant names (in a cpd.): Kv 8.5. Might be supposed to be a corruption for atimuktaka, but for the following, which seems a kind of confirmation.

**anirmuktā** (cf. prec.), n. of an herb (oṣadhi): °tā . . . tayā gṛhitāyā sarvaparopakramabhayāni na bhavanti Gv 496.26.

**aniryāṇa** (cf. Pali aniyāṇa, °nika), *not arriving at, neg. of niryāṇa*, q.v. (2): -anyayānāniryāṇa- Mvy 785 = Tib. (the gpa gzhan gyis) mi ḥgyur ba(r).

**aniryūha**, *without abandonment, riddance, withdrawal, giving up*; only in comp. with its opposite **anāryūha**, q.v. for references. See also **anirvyüha** and **niryüha**.

**a-nirvāha**, (1) m., *no 'exporting', giving (of a girl) in marriage outside the clan*: MSV ii.7.4 (kanyāyā) °hah; (2) Bhvr., *not subject to this*: ib. ii.17.7 kanyā anirvāhā.

**anirvṛttamūlā**, or °la, a kind of medicament (mahābhaiṣajyajāti) which is said to stimulate the growth of trees: Gv 497.16 (°la nāma mahābhaiṣajyajātīr), 18 (°la-mahābhaiṣajya-). Cf. **anirvṛttamūla**.

**anirvyüha** = **aniryūha**: Dbh 47.13; see under **anāryūha**, and cf. **nirvyūhati**.

**Anilanama** (!), n. of a Bodhisattva: Gv 443.3 (corrupt? read Anila-gamana?).

[**anilapaka**, see **nirlapaka**.]

**a-nilambha** (as if from an unrecorded ni-lambh), (1) adj., *independent* (Tib. on Mvy 619 brten pa med pa); as such, except in the next following cpds., only noted in Gv; sarvabhvānilambha-jñāna-gocarāḥ Gv 17.13; jñāne . . . anilambhe nirālaye 30.20; others 37.11, etc.; (2) as subst., n. of a samādhi, °bha-samādhi-pratilabdho SP 424.3, for which Tib. strangely: rluṇ (*wind, air*) lha buhi (= devaputraṣya), (samādhi) of the wind-devaputra, or *devaputra-wind*, as if cpd. of anila! (with what?); (3) n. of a kalpa: Gv 446.25. Cf. the following cpds.

**Anilambhacakṣurvairocana**, n. of a Tathāgata: Gv 81.10.

**Anilambhacakṣus**, n. of a Tathāgata: Gv 11.23 (as line numbers are printed; actually 24; 2d ed. line 22).

**Anilambhaniketanirata**, m., n. of a samādhi: Mvy 619; ŚS 1425.22.

**Anilambhamati**, n. of a Bodhisattva: Gv 443.1.

**Anilambhasunirmita**, n. of a Bodhisattva: Gv 81.11.

**Anilayajñāna**, n. of a Bodhisattva: Gv 443.4.

**Anilavegaś(i)rī**, n. of a Buddha: Gv 285.11 (vs).

**Anilaśrī**, n. of a Bodhisattva: Gv 442.10.

**anivarta**, adj. (see s.v. **anivartiya**), *not liable to turning back*: Mv i.85.8 anivartādhyāśayāś, of Bodhisattvas in 2d bhūmi; resumed 87.10, 12 by anivart(i)ya-; °tayā śraddhayā Gv 367.2; samādhim anivartam LV 374.8 (vs; acc. to Foucaux, Notes 194, Tib., in a passage omitted in his ed. of Tib., gives equivalent of animittam, which he would adopt).

**anivartana-caryā**, *the course or stage (of a Bodhisattva's development in which he is) incapable of back-sliding*, see **caryā**: Mv i.1.3; 2.1. See also **avivarta**, and s.v. **anivart(i)ya**.

**anivartiqa** (= Pali anivattika; also = **anivartiya**, q.v. for other equivalents), *not liable to turning back*: Mv i.174.9 (vs) cakram (i.e. dharma-c) pravartesi anivartike (so mss., one °ko; Senart em. °kam; perhaps keep the loc., on the (way) that has no turning back?). Cf. next.

**Anivartikabala**, n. of a former Buddha: Mv i.138.13. Cf. prec.

**Anivartin**, n. of a son of Māra (unfavorable to the Bodhisattva): LV 312.3. In Mv i.87.12 mss. anivartiyan or anavartayas (adhyāśayās), n. pl., which may indicate a stem anivarti(n) = Pali anivatti(n); Senart em. anivartiyās, n. pl. of **anivartiya**, q.v.

**anivartiya, anivartya** (= Pali anivattiya; in BHS the form in -tiya may be only m.c. for °tya, which mss. give in a prose occurrence; see also **anivarta**, °tin, °tika, and s.vv. **avivart(i)ya**, **avinivartya**, **avaivartika**, all equivalent in mg.), *not liable to turning back*: anivartādhyāśayā Mv i.87.10 (prose; all mss.; Senart em. °tiyā), of Bodhisattvas in 2d bhūmi; resumes anivartādhyāśayāś (see **anivarta**) of 85.8, and cf. 87.12, next passage; anivartiyās Mv i.87.12 (vs; Senart's em. for °tiyas, °tayas; see s.v. **anivartin**; n. pl., with adhyāśayāḥ); anivartiyā(h) Mv i.102.6; 105.16 (both vss., of Bodhisattvas in 8th and succeeding bhūmis; Dbh.g. 10(346).17, of Bodhisattvas in 3d bhūmi; in prose Dbh 30.29 **avinivarta**-, q.v.; in Gv 331.3 read -yācanakasamtarpanāvartya-viryavegah or with 2d ed. °tarpanāvivartya° (1st ed. °pañāni vartya°, °vegā).

**Anividdhavarṇa** (so some mss.; Senart em. Anāviddhā°), n. of a former Buddha: Mv i.140.5. Most mss. read -ni-, none -nā-.

**anirvṛttamūla**, n. of a medicament: °la-mahābhaiṣajya-rāja-bhūtam Gv 494.26. Cf. **anirvṛttamūlā**.

[**aniścara**, *unswerving, steady*: so 'niścarena hṛdayena suniścitaṃ kṣipram prayātu Divy 130.1. But Mr. D. R. S. Bailey kindly informs me that Tib. reads ḥjigs med = nirbhayena.]

**aniśrita** (= Pali anissita), *unattached, free, independent, emancipated* (esp. from worldly things): Mvy 2352 = Tib. mi gnas pa, *without fixed abode*, or, mi brten pa, *without dependence, independent*. (Regularly misunderstood by older interpreters; correctly Senart Mv i note 456 détaché; sans attache aux choses terrestres.) SP 92.7; 276.7, 10; 279.10; Mv i.167.11 (of Buddha); LV 250.17 (of dhyāna); RP 16.3 (of Bodhisattvas); Dbh 24.14 (cited Śikṣ 126.11) of the speech of Bodhisattvas (so also of speech in Pali, *unworldly* CPD: SN ii.280.8 = AN ii.51.17 anissitāya, AN comm. iii.90.10 vaṭṭam anissitāya, *independent of the world*); Bbh 303.15 aniśrita-dānatā; Gv 472.8 sarvopapatty-aniśrita-vihārinā ca; Gv 473.10; in Mv i.165.20, a corrupt and difficult passage, read aniśritā(h) with mss.

**aniṣṭhā-pada**, apparently intended at Laṅk 180.17 (text anadhiṣṭhāpada) and 227.4 (text aṣṭāpada); Tib. thug pa med paḥi gnas. Suzuki transl. *inexhaustible vows*; rather, *unlimited terms*; S. uses the same transl. for **niṣṭhā-pada**, q.v. It seems, indeed, that these two formally opposite expressions, *unlimited term* and *fundamental term*, are virtual synonyms. Cf. Dbh 17.9, where each of the 10 niṣṭhā is specifically said to be anīṣṭhā (the trick seems to lie in different uses of niṣṭhā: the *fundament, basis* is said to be *without end or limit, end being also a mg. of niṣṭhā*).

**a-nihsaraṇa**, adj. and subst. (cf. Pali a-nissaraṇa; see **nihs**°), *not being* (or as Bhvr. *not having*; sc. a means of) *salvation*: sarve te bhavā anīhsaraṇā (so mss., Senart ś for s) ti vademi Mv ii.418.8; anīhsaraṇa-nihsarana-samjñino Dbh 28.17 *imagining what is not* (a means of) *salvation to be one*; similarly, anīhsaraṇe nihsarāṇabuddhiḥ Laṅk 145.6; °na-tā, *state or fact of not being or having (a means of) salvation*, LV 244.5.

**anīhsrta** (= Pali anissaṭa; cf. **a-nihsarana**), *not freed* (religiously, from the bonds of existence): Mv iii.345.6 °tā asārā ca (skandhāḥ).

**Anihata**, n. of a Buddha: Mv i.123.17.

**Anihatatejas** (text Nihata°, after -o), n. of a Bodhisattva: Gv 443.6.

**Anihatamalla**, n. of a Bodhisattva: Gv 442.6.

**Anihatavarṇa** (? mss. mostly Anihita°), n. of a former Buddha: Mv i.141.5.

**Anihitamati** (read Anihata°? but cf. prec.), n. of a Bodhisattva: Gv 443.1.

**Anihinārtha**, n. of a Bodhisattva: Gv 443.2.

**an-ītika** (= Pali id.; from iti), *free from evils* (cf. Skt. niri'ika): °kām, acc. sg. f., Gv 418.16.